

Bewahren Sie immer Ihre Ruhe! : amerikanische Lebensweisheit

Autor(en): **Köhler, W.**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Am häuslichen Herd : schweizerische illustrierte Monatsschrift**

Band (Jahr): **54 (1950-1951)**

Heft 22

PDF erstellt am: **06.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-670529>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Nun hob sich vor meinem Blick der gläserne Vorhang aus Wasser und Licht, und es legte sich ein betautes Netz wie von Feenhand gelegt, um meine Sinne. Der runde Fels unter mir verlor seine Härte, und meine stützende Hand glitt in weiche Falten, vorerst in warme und dann plötzlich in eisig kalte Tiefen, und mit einem Klatsch lag ich drunten in einer strudelnden Wanne, hellwach und aller jähen Gefahr bewusst und voll Feindseligkeiten gegen die kalte Gewalt, die mich anfallen wollte. Doch zugleich verspürte ich, die ersten Güsse eisigen Wassers in der vor Schreck geöffneten Mundhöhle, über mir den kräftigen Arm meines Gefährten, der halb erschrocken, halb lachend mich aus meiner peinlichen Lage befreien half und über den glatten Stein hinaus in Sicherheit brachte.

Da hatte ich nun den von der Natur wohlbedachten Ruheplatz, der mir den ungeschriebenen Gesetzen zum Trotz, zur Schlafstätte geworden war, da mich der silberne Sirenen gesang der Wasser ins Land der Träume lockte! Und im nächsten Augenblick gewährte ich mit einem lähmenden Schrecken, dass ich im Abgleiten den allzu dicht an meine Seite gelegten Wanderschuh mitgerissen und den Wellen überantwortet hatte.

Die vollkommene Hilflosigkeit, die mich bei dieser Entdeckung befahl, hat in meiner Erinnerung nur ein Gegenstück: als ich in mondlos stockfinsterer Herbstnacht mit einem Wagen über Land fuhr und die Lichtbatterie Kurzschluss machte, worauf ich auf einsamer Landstrasse im Pechfinstern, nicht die Hand vor den Augen erkennend, stehenblieb. Hier aber glitzerte, ja

brüllte das Tageslicht aus Myriaden Wellenspiegeln zurückgeworfen erbarmungslos auf das Häufchen Elend, das ich war, und noch unsicher vom Schock des kalten Erwachens aus gläsernem Traum tastete ich mich vorwärts, den entflohenen Schuh zu erspähen.

Die Lage schien hoffnungslos. Fast eine Wegstunde trennte uns von Orsières, und ich war barfuss kein Held. Die Wasser gurgelten und rauschten, nicht mehr elegisch und kühl, sondern hohnvoll kichernd. Da tat mein Kamerad einen Freudenruf: unweit der Stelle meines Missgeschicks, im Strudel einer vom Bergwasser ausgehöhlten Erdbucht trieb, Sohle obenauf, mein linker Wanderschuh, er drehte sich, bald von einer Woge angetrieben, bald von einer kleinen Flut zurückgeworfen, im Kreise, das einmal schnell, dann wieder langsam auf einen gefährlichen Punkt zusteuern, wo er je nach Fortunas Laune hinausgerissen wurde in eine tosende Abfahrt für immer ... Mit einem Satz war ich dort, und ergriff, die ungeheure Gefahr des Misslingens als körperlichen Schmerz wahrnehmend, diesen vermaledaiten Schuh, stolperte, platschte brusttief in die schäumende Kälte; aber ich liess ihn nicht mehr los und schnappte krabbelnd, wie ein nasser Hund, ans Ufer und fühlte wie die spitzen Nadeln der Wasser mich höhnisch bis ins duftende Gras verfolgten, ein geschlagener Gegner mit einer dem Feind entrissenen Trophäe in der Hand.

Bergwasser am Grossen Sankt Bernhard, das du den sanften Mädchennamen Drance führst, nie werde ich deine brausende Kraft vergessen.

Bewahren Sie immer Ihre Ruhe!

Amerikanische Lebensweisheit

Die innere Ruhe ist eines der kostbarsten Güter der Menschen und kann durch kein anderes Gut, weder durch Reichtum, noch durch geistige Gaben erkaufte werden. Schon die Propheten und die Philosophen der Antike schlossen in ihre Gebete diesen Wunsch ein: «Herr, türme die Reichtümer vor den Füßen der Dummen auf; mir jedoch verleihe ein heiteres Gemüt.»

Die innere Ruhe kann eine Strohütte in ein geräumiges Schloss verwandeln, während ein Königsschloss zu einem dumpfen Gefängnis wird, wenn seinen Bewohnern der Seelenfriede fehlt. Das Verlangen nach der inneren Ruhe darf jedoch nicht verwechselt werden mit einer Flucht vor dem Getriebe der Welt. Es ist vielmehr ein Streben nach innerer Ausgeglichenheit, durch deren Erlangung

wir den Widerwärtigkeiten des Lebens besseren Widerstand entgegensetzen können.

Wir können aber die innere Ruhe keinesfalls mühelos erreichen. Wenn wir irgend ein geistiges Interesse haben, uns künstlerisch, literarisch betätigen oder Musik betreiben, dann können wir zum Teil den inneren Frieden erlangen; aber dies allein kann unsere komplizierte Seele nicht befriedigen. Keinesfalls finden wir ihn bei der Jagd nach Genuss und Reichtümern, die wie Quecksilber durch unsere Finger gleiten. Selbst die erhabenen Momente des Liebestaumels, die Glück vorgaukeln, sind nicht imstande, uns den Seelenfrieden zu geben.

Wo werden wir ihn also finden? Die moderne Psychologie hat die grosse Entdeckung gemacht, dass unsere Haltung uns selbst gegenüber viel komplizierter ist als gegenüber unseren Mitmenschen. Wir behandeln uns selbst oft mit viel mehr Härte und Feindseligkeit als die anderen. Die besten Beweise dafür sind der Selbstmord und die verschiedenen Formen der Selbstvernichtung durch Alkohol, Rauschgifte und eine ausschweifende Lebensweise. Es gibt so viele normal veranlagte Menschen, die ihre besten geistigen Kräfte dadurch verkümmern lassen, indem sie sich selbst gegenüber kritisch sind; zahllos sind jene, die sich sozusagen selbst vernichten, weil sie ihre besten Gaben, ihre Energie und ihre Schaffenskraft, zerstört haben. Der Ausgangspunkt für die innere Ruhe ist die gerechte Beurteilung seiner selbst.

Wir müssen uns vor allem selbst kennen und uns so akzeptieren wie wir sind, nämlich eine Zusammensetzung von Mut und Schwäche, von Fehlern und Tugenden. Denn wer sich wirklich kennt, der wird weder seine Vorzüge übertreiben, noch seine Werte vermindern. Um aber wirklich innerlich ausgeglichen zu werden, können wir auf die Sympathien unserer Mitmenschen nicht verzichten. Wenn wir zu den anderen nicht gut sind, dann zerstören wir unseren Seelenfrieden. Das Geheimnis der Ehe liegt in der gegenseitigen Zuneigung der Ehepartner, die für beide eine gegenseitige Er-

mutigung bedeutet. Wenn wir die Zustimmung von denen, die uns am besten kennen und lieben, besitzen, wenn wir fühlen, dass sie uns brauchen, dann haben wir den ersten Schritt zur Erlangung der inneren Ruhe getan.

Gewiss können Sorgen und Missgeschick im Leben nicht ausbleiben. Dennoch kann man mit all diesen Feinden unseres Seelenfriedens fertig werden. Der Gedanke an Krankheit, Missgeschick und Tod ist imstande, uns Furcht einzufliessen und unsere Laune zu trüben. Aber um unseren Mut wieder zu erwecken, müssen wir uns sagen, dass auch unsere Stimmungen vorübergehend sind. Wenn wir müde sind, dann empfinden wir jeden Schmerz doppelt so stark. Demnach ist es natürlich, dass wir manchmal Depressionen haben, wir dürfen jedoch dabei nicht vergessen, dass die schönen Tage wieder kommen. Der menschliche Organismus ist sehr widerstandsfähig. Wir sind imstande, schwere Schicksalsschläge zu ertragen, viele Tränen zu vergiessen, ohne unterzugehen. Wir dürfen nicht die Depression eines Tages oder einer Woche mit einem Dauerzustand verwechseln.

Das Streben nach Erfolg ist eine lobenswerte Eigenschaft. Aber wir begehen oft den Irrtum, zu viel Energie in einem sinnlosen Kampfe zu verschwenden. Ein Mann kann zum Beispiel ein Heim, Wohlstand und eine liebevolle Familie besitzen und dennoch voll Bitterkeit sein, weil seine Kollegen in der Jagd nach materiellen Gütern einen Vorsprung haben. Nicht, weil er zu wenig für die Befriedigung seiner persönlichen Bedürfnisse besitzt, sondern weil andere mehr besitzen, wird er von Sorgen gequält, die ihn seine eigenen Erfolge vergessen lassen.

Die Wissenschaft und die Religion lehren uns, dass die Hindernisse für den Seelenfrieden nicht ausserhalb, sondern in uns selbst liegen. Wenn es uns gelingt, uns von nichtigen Aufregungen und Sorgen zu befreien, wenn wir die Unbeständigkeit der Jugend ablegen und uns kein zu grosses Ziel setzen, dann werden wir das kostbarste Gut des Menschen, den inneren Frieden erlangen.

Dr. W. Köhler